

# Hebrew Bible and Ancient Israel

3

Volume 7  
2018

## Jeremiah, Ezekiel, and the Social Scientific Study of Involuntary Migration

**C. L. Crouch and C. A. Strine**

Editorial Introduction: Jeremiah, Ezekiel,  
and the Social Scientific Study of Involuntary Migration

**C. A. Strine**

Is “Exile” Enough? Jeremiah, Ezekiel, and the Need  
for a Taxonomy of Involuntary Migration

**Mark Leuchter**

A Resident Alien in Transit: Exile, Adaptation  
and Geomythology in the Jeremiah Narratives

**C. L. Crouch**

Before and after Exile: Involuntary Migration  
and Ideas of Israel

**David Reimer**

There – But Not Back Again: Forced Migration  
and the End of Jeremiah

**Dalit Rom-Shiloni**

Forced / Involuntary Migration, Diaspora Studies,  
and More: Notes on Methodologies

**C. A. Strine and C. L. Crouch**

Final Thoughts: Reflections on Methodology



Mohr Siebeck

# Hebrew Bible and Ancient Israel

*Herausgegeben von* Gary N. Knoppers (Notre Dame IN), Oded Lipschits (Tel Aviv), Carol A. Newsom (Atlanta GA) und Konrad Schmid (Zürich)

*Redaktion:* Phillip Michael Lasater (Zürich)

Die Annahme zur Veröffentlichung erfolgt schriftlich und unter dem Vorbehalt, dass das Manuskript nicht anderweitig zur Veröffentlichung angeboten wurde. Mit der Annahme zur Veröffentlichung überträgt der Autor dem Verlag das ausschließliche Verlagsrecht für die Publikation in gedruckter und elektronischer Form. Weitere Informationen dazu und zu den beim Autor verbleibenden Rechten finden Sie unter [www.mohrsiebeck.com/hebai](http://www.mohrsiebeck.com/hebai). Ohne Erlaubnis des Verlags ist eine Vervielfältigung oder Verbreitung der ganzen Zeitschrift oder von Teilen daraus in gedruckter oder elektronischer Form nicht gestattet.

Bitte wenden Sie sich an [rights@mohrsiebeck.com](mailto:rights@mohrsiebeck.com).

## *Redaktionsadresse*

Professor Dr. Konrad Schmid  
Theologische Fakultät der Universität Zürich  
Kirchgasse 9  
CH-8001 Zürich  
Switzerland  
E-mail: [hebai@theol.uzh.ch](mailto:hebai@theol.uzh.ch)

## *Online-Volltext*

Im Abonnement für Institutionen und Privatpersonen ist der freie Zugang zum Online-Volltext enthalten. Institutionen mit mehr als 20.000 Nutzern bitten wir um Einholung eines Preisangebots direkt beim Verlag. Kontakt: [brixner@mohrsiebeck.com](mailto:brixner@mohrsiebeck.com). Um den Online-Zugang für Institutionen/Bibliotheken einzurichten, gehen Sie bitte zur Seite: [www.ingentaconnect.com/register/institutional](http://www.ingentaconnect.com/register/institutional). Um den Online-Zugang für Privatpersonen einzurichten, gehen Sie bitte zur Seite: [www.ingentaconnect.com/register/personal](http://www.ingentaconnect.com/register/personal)

*Verlag:* Mohr Siebeck GmbH & Co. KG, Postfach 2040, 72010 Tübingen  
Vertrieb erfolgt über den Buchhandel.

© 2018 Mohr Siebeck GmbH & Co. KG, Tübingen

Die Zeitschrift und alle in ihr enthaltenen einzelnen Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt. Jede Verwertung außerhalb der engen Grenzen des Urheberrechtsgesetzes ist ohne Zustimmung des Verlags unzulässig und strafbar. Das gilt insbesondere für Vervielfältigungen, Übersetzungen, Mikroverfilmungen und die Einspeicherung und Verarbeitung in elektronischen Systemen.

*Satz:* Martin Fischer, Tübingen.

*Druck:* Gulde-Druck, Tübingen.

ISSN 2192-2276 (Gedruckte Ausgabe)

ISSN 2192-2284 (Online-Ausgabe)

C. A. Strine and C. L. Crouch

## Final Thoughts

### Reflections on Methodology

The conference that produced these papers aimed to engage scholars involved only in the discourse on either Jeremiah or Ezekiel in a way that encouraged them to work together and, in doing so, to identify shared concerns. It is pleasing, therefore, to be able to note a number of methodological commonalities that emerge across these five articles.

First, a consensus prevails in all of these pieces that scholars can and should employ the social scientific study of migration in order to interrogate the texts of Jeremiah and Ezekiel. At a textual level, the issue of involuntary migration is an overriding concern for both books. Of course, scholars have long noted that this is the case.<sup>1</sup> Nevertheless, scholars have been hesitant to theorise this concern and to differentiate the various ways in which involuntary migrations feature in these two texts. Employing social scientific research enables rigorous findings to inform our viewpoint on this issue, rather than allowing us to rely upon our pre-existing assumptions and expectations about an experience that is unfamiliar to the overwhelming majority of the guild (including the editors of this volume).

At a historical level, it is undeniable that the involuntary migrations of the late seventh century and the sixth century B.C.E. inform the books called Jeremiah and Ezekiel. Wherever and whenever these texts were written, those historical events offer the impetus for these stories and oracles and provide the framework through which they are communicated. Since the authors and tradents of these texts selected these events as their central communicative vehicle, scholars would be remiss not to attend to it, in conversation with the best research on that lived experience.

A hermeneutical lens should, of course, provide greater clarity into the text in question. The pieces in this volume demonstrate that a willingness to engage with social scientific insights about the variety of phenomena that comprise the category of “involuntary migration” produces a corresponding

---

1 P. Ackroyd, *Exile and Restoration* (Louisville, Ky.: Westminster John Knox), 1968.

variety of insights into the ancient context. First and foremost, an awareness of the best contemporary research on involuntary migration has permitted a greater nuance in the formulation of the questions that inform our reading of Jeremiah and Ezekiel. In other words, this approach allows us to ask better questions, and therefore find a more discerning understanding of these texts.

This approach also enables one to notice issues that have not typically been prominent in research to date. Among the most significant in these articles is the way that their attentiveness to the social scientific research has allowed them to highlight the divergent portrayal of the migratory experiences of the central figures of each book. The prophet Jeremiah is depicted as an internally displaced person, up until he is taken to Egypt by a group of fellow Judahites. This contrasts sharply with the presentation of Ezekiel, who is an externally displaced person, taken to Babylonia against his will by the imperial power of the Babylonians. Once one observes these differences and recognises their significance, it seems unsurprising to note that these texts exhibit divergent theological, social, and literary profiles.

Working with these articles as editors, we have observed how engagement with the social scientific study of migration generates fresh outcomes in both focused, exegetical work and also in broader, synthetic enquiries. The articles by David Reimer and Mark Leuchter, for instance, employ findings from the study of migration for readings of particular texts. Reimer trains his eyes upon Jeremiah 40–44, in particular on the question of why Jeremiah goes to Egypt. His work benefits from research on migration in the context of civil conflict. Leuchter reads Jeremiah 32 alongside research on place attachment and migration, helping him to differentiate between attachment to actual places and rhetoric about the intangible, conceptual importance of those places. Both articles exhibit exegetical ingenuity that follows on from dialogue with careful, academic analysis of the migratory experience. To a large extent, one can characterise these contributions – along with those from Strine’s article, to be discussed momentarily – as highlighting the important, but often overlooked, contributions of the minority voices within the book called Jeremiah.

Equally, the articles by Crouch and Strine indicate how broader, synthetic, and more methodological inquiries benefit from interaction with the study of involuntary migration. Strine argues that social scientific studies distinguishing the lived experience of forced displacement to urban, multicultural, and integrated settings from the lived experience of communities who reside in rural, isolated, camp-like contexts place in clear relief the difference between the social setting depicted in Jeremiah 29 and 35 and that presumed

throughout Ezekiel. The texts' different attitudes towards foreign host communities follow on from these dissimilar contexts. Crouch, for her part, employs this insight about the differing impacts of forced displacement to urban, integrated settings and to rural, isolated settings in order to explain the fixation with defining group boundaries, the dangers of assimilation, and the ongoing significance of the lost homeland that characterizes Ezekiel's rhetoric, so distinct from the rhetoric of Jeremiah. These articles demonstrate that an interdisciplinary approach that attends to the social sciences has significant heuristic potential, enabling new insights into the long-noted fact that Jeremiah and Ezekiel share so much, yet diverge so greatly.

This line of inquiry prompted Strine to refer to Ezekiel's setting as "Camp" Chebar. Dalit Rom-Shiloni, in her discussion of Strine's piece, understandably remarks on "the unease that Strine's repeated references to the 'Chebar camp' evoke in me, given my Jewish and Israeli background." Rom-Shiloni's discomfort is justified and it would be remiss not to recognise the importance of her observation. Strine's selection of the phrase "Camp" Chebar evokes these uncomfortable, yet important, resonances intentionally, to underline the way in which involuntary migrants have experienced the isolated, regulated setting of camps as dehumanising and to emphasise that the book of Ezekiel arises in response to an experience of extreme trauma, personal humiliation, and communal subordination, at the boundaries of what most contemporary scholars are likely to be able to comprehend. It is meant to underscore the danger of allowing the sanitised language of "exile" – so often associated with the experience of political leaders living in comfortable circumstances, shielded from punishment – to colour our posture towards Ezekiel, Jeremiah, and the other texts that deal with the forced displacements of the seventh and sixth centuries B.C.E.

As this suggests, there remain areas of disagreement within this volume. While one might note narrower areas of divergence between the work of Strine, Leuchter, Reimer, and Crouch, the most obvious points of contention emerge in Rom-Shiloni's review of the other four articles. It is clear in Rom-Shiloni's evaluation of Leuchter's piece, for example, that disagreement based upon differing redactional convictions will continue to exercise scholars working on these texts. Even in studies approaching them through a primarily social-scientific lens, these differences retain their importance. Indeed, one might conclude from this that there is the potential for contemporary research on involuntary migration to stimulate further and more informed progress in diachronic reconstructions of textual development.

Rom-Shiloni's response to the pieces by Crouch and Strine highlights varying perspectives on the limits of the approach advocated by this vol-

ume. Whereas Crouch and Strine illustrate how the social scientific study of migration might be used proactively to contextualize textual and material culture in ways that allow us to go beyond our current historical reconstructions of the communities behind Jeremiah and Ezekiel, Rom-Shiloni emphasises the experimental and optimistic outlook of this approach. In short, Rom-Shiloni expresses a less sanguine attitude towards our ability to extend the extant biblical evidence in conversation with the social scientific research for analogous phenomenon in the contemporary world.

Ever was it thus. The scholarly enterprise is a perpetual dialogue between those who push our evidentiary base into new places through the introduction of new ideas, models, and approaches, as others judiciously caution against the potential pitfalls of anachronism, oversight, and novelty. Since the focus of this volume is thinking in a fresh way about such issues, it inherently invites – even necessitates – a negotiation between those two concerns. Scholarly progress always has been and probably always will be made through an intellectual give and take over how a far we can reach out into the currently unknown in a responsible way. It is pleasing to see that this volume has enabled the robust scholarly dialogue that is evidence of this process in action.

\*

The twin beliefs that there is a need for dialogue between those working on the books of Jeremiah and Ezekiel as well as the need to disarticulate the concept of “exile” to deal with the variety of experiences depicted in these two books motivated this project at its inception. Upon its completion, we, the editors, are satisfied that the work of these five scholars has demonstrated the necessity and the productivity of both concerns.

These texts portray a multiplicity of migratory experiences and, by virtue of that, preserve a multiplicity of responses to those experiences. It is unsurprising, then, that this volume indicates that further progress in our understanding of Jeremiah, Ezekiel, and the cultures of Israel and Judah will require scholars to embrace the analysis of the myriad phenomena falling under the rubric of involuntary migration in awareness of and conversation with the social scientific study of migration.

# Hebrew Bible and Ancient Israel

*Edited by* Gary N. Knoppers (Notre Dame IN), Oded Lipschits (Tel Aviv), Carol A. Newsom (Atlanta GA), and Konrad Schmid (Zürich)  
*Redaction:* Phillip Michael Lasater (Zürich)

Hebrew Bible and Ancient Israel publishes only invited articles. Submission of a paper will be held to imply that it contains original unpublished work and is not being submitted for publication elsewhere. All articles are refereed by specialists. Acceptance for publication will be given in writing. When an article is accepted for publication, the exclusive copyright is granted to Mohr Siebeck for publication in a print and an electronic version. Further information on this and the rights retained by the author can be found at [www.mohrsiebeck.com/hebai](http://www.mohrsiebeck.com/hebai). No one may reproduce or distribute the entire journal or parts of it in a print or an electronic version without the publisher's permission. Please contact [rights@mohrsiebeck.com](mailto:rights@mohrsiebeck.com).

Please do not send any unsolicited review copies. The publisher and the editors reserve the right to keep unsolicited books.

*Contact address:*

Professor Dr. Konrad Schmid  
Theologische Fakultät der Universität Zürich  
Kirchgasse 9  
CH-8001 Zürich  
Switzerland  
E-mail: [hebai@theol.uzh.ch](mailto:hebai@theol.uzh.ch)

*Full Text Online*

Access to the full text online is included in a subscription. We ask institutions with more than 20,000 users to obtain a price quote directly from the publisher. Contact: [brixner@mohrsiebeck.com](mailto:brixner@mohrsiebeck.com). In order to set up online access for institutions/libraries, please go to: <http://www.ingentaconnect.com/register/institutional>. In order to set up online access for private persons, please go to: <http://www.ingentaconnect.com/register/personal>

*Publisher:* Mohr Siebeck GmbH & Co. KG, Postfach 2040, 72010 Tübingen  
Can be purchased at bookstores.

© 2018 Mohr Siebeck GmbH & Co. KG, Tübingen

The journal and all the individual articles and illustrations contained in it are protected by copyright. Any utilization beyond the narrow confines of copyright law without the publisher's consent is punishable by law. This applies in particular to copying, translations, microfilming and storage and processing in electronic systems.

Printed in Germany.

Typeset by Martin Fischer, Tübingen.

Printed by Gulde-Druck, Tübingen.

ISSN 2192-2276 (Print Edition)

ISSN 2192-2284 (Online Edition)

# Hebrew Bible and Ancient Israel

volume 7 (2018), no. 3

## Edited by

Gary N. **Knoppers** (Notre Dame IN), Oded **Lipschits** (Tel Aviv),  
Carol A. **Newsom** (Atlanta GA), and Konrad **Schmid** (Zürich)

*Hebrew Bible and Ancient Israel* is a peer-reviewed, quarterly journal focusing primarily on the biblical texts in their ancient historical contexts, but also on the history of Israel in its own right. Each issue has a topical focus. The primary language is English, but articles may also be published in German and French. A specific goal of the journal is to foster discussion among different academic cultures within a larger international context pertaining to the study of the Hebrew Bible and ancient Israel in the first millennium B.C.E.

*Hebrew Bible and Ancient Israel* erscheint vierteljährlich, die Beiträge werden durch einen Peer-review-Prozess evaluiert. Ihr Thema sind die Texte der hebräischen und aramäischen Bibel in ihren historischen Kontexten, aber auch die Geschichte Israels selbst. Jedes Heft wird einen thematischen Fokus haben. Die meisten Beiträge werden in Englisch verfasst sein, Artikel können aber auch auf Deutsch oder Französisch erscheinen. Ein besonderes Ziel der Zeitschrift besteht in der Vermittlung der unterschiedlichen akademischen Kulturen im globalen Kontext, die sich mit der Hebräischen Bibel und dem antiken Israel im 1. Jahrtausend v. Chr. beschäftigen.

## Associate Editors (2012–2018)

Erhard **Blum**, Tübingen; John **Day**, Oxford; Louis **Jonker**, Stellenbosch;  
John **Kessler**, Toronto; Jacqueline E. **Lapsley**, Princeton; Martti **Nissinen**,  
Helsinki; Thomas **Römer**, Paris/Lausanne; Christoph **Uehlinger**, Zürich;  
David **Vanderhooft**, Boston; Nili **Wazana**, Jerusalem



**Mohr Siebeck**



2192-2276(201809)7:3;1-L